

сopственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hótel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	<i>Фрушкој анота 9. кортор</i>
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	<i>Dr. Весел Јосип</i>
Занимање — Zanimanje	<i>адвокат.</i>
Држављанство — Državljanstvo	<i>Вугослав.</i>
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	<i>26-IX-1900.</i>
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja, srez, zemlja	<i>Сарајево.</i>
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	<i>-/-</i>
Брачно стање — Bračno stanje	<i>нежен.</i>
Вера — Vera	<i>Јеврејин</i>
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	<i>Dr. Самар — П.</i>
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	<i>Хотел Математик.</i>

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА ·
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

(место) *20 I 39.*
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-standavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица — Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
20-1-39	Франкопанова 9		Таржих Керш		
20-1-41	Ул. Павла 22/4		Божин. Анкалј		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД